

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَصَلَّى اللَّهُ
 تَعَالَى عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ
 وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ وَبَارَكَ صَلَاةً وَسَلَامًا وَبَرَكَاتَةً
 تَبْتَئِرُ بِهَا بَرَكَاتُ الرَّحْمَنِ تَعَالَى أَهْلِيَّاهُ
 وَأَعْدِيَّاهُ وَتَبْتَئِرُ بِهَا بَرَكَاتُ الرَّحِيمِ تَعَالَى
 جَمِيعِ أَهْلِيَّاهُ وَتَقْبَلُ هَذِهِ الْآيَاتِ مِنْ
 بِقَارِ عَفْمَةٍ بِإِثْنِهِ آمِينَ
 يَا رَحْمَنُ يَا رَحِيمُ

Bismililâhîr rahmaanir rahîmî wassallal laahu tahâlaa
 halaa sayyîdinaa mawlaanaa muhamadîne wa aalihîl
 wa sahlîhî wa sallama wa sallaatane wa sallaamane
 wa barakatane yane chouroubihaa barakatar
 rahmaanî halaa Ahibbaa ihîl wa yan chourou bihaa
 barakatar rahîmî halaa jamîihî Ahibbaa ihîl wa
 takhabbala hâzhîhî Abyaata minnî blkhadrî hachamati
 zaatihî.

Aamîlne yaa rabbal hâlamîina.

حَمْدِي لِرَبِّكَرِيمٍ لَا شَرِيكَ لَهُ
وَصَدْرِي الْيَوْمَ نُورًا سَامِعًا مَاءًا

2°) Hamdli ilrabbln karilimne laa charli ka lahôu
wa sadriyal yawma noorane saatlhane malaa.

2°) Samak çant nèlna Boroom bu teed bi nga Xamni kendu
bokkaa léek moom darra - yalla na féesal tay sama xole cik
léen gouy joly (Al khourane).

مَدَمَّةٌ صَلَوَاتُ اللَّهِ فِي أَبِي
عَلَيْهِ فِي حَزْبِي كُلِّ يَوْمٍ كَلْنَا

3°) Mouhamadoune sala waatoul láhi fi abadine
halay hi fi hisbihil kulfi bihi kala aa

3°) Xeel-wali sunu Boroom yalla na sax ba fawu ci muhamad
(SHW) ak cik kuréelam yalla na ârr sama leppu ci darra njaay.
Muham ad (SHW).

Yaa rahmaa nou

Yaa rahiimou

رَبِّهِ بِمَا يَشْرَهُ الْأَذْهَانَ فَذِجْبَعَا
بِجَاهِ أَفْضَرِ مِنَ اللَّهِ فَذِجْبَعَا

1°) Rabbî bimâ yach rahoul-azhaana khad fajaâ aa
Bijaahl afdall man lil lâhi khad lajaa aa

1°) Sama Boroom yalla na bitté ci langa xammé dana léeral
xolyi ci darajaay kanga xamné wéeru naci yalla ta mooy ka
ganç ngécopp (Mouhamad SHW)

رَحْمَاتِهِ لِيَجْمَعَ الْمُتَّقِينَ
يَعْنِي عَنِ الشَّرِّ مَرْفُوعًا أَنَّهُ فَرَعًا

6°) Rahmânou hab lijamiihil khalkhi rahmata mân
you khnil hanis, chari man khouraana hou khara aa

6°) Yaw miy yêrêm kula soob yalla na nga may mbooléem
mbindeefyi yêr maa ndey ki nga xamni ku jaang al xuraanamji
danako woomallal aw yiw mumusal ko ci ay lor.

هُوَ أَمَّةٌ أُمَّةٌ لِيَعْرِفَ كَيْدَ قَوْمِهِمْ
وَلَسَّ حَيْمَ الْخُلُقِ بِأَمْرٍ جَمَّ لَهُمْ يَكْرًا

7°) Hout O jmmatal Moustaphaa han koulli mafa datin
wal tar hamil khal kha yaa man jaddahoum bada aa

7°) Yalla wal nanga aar xéetu muhamad (SIW) Ci leppu luy
yawé yalna nga yêrêm mbin défyi yaw mi nga xamni yaa
mhali sa yaa mandé ca scène mame Adama.

أَعْرَأَ الْآهَبَ الَّذِي عَمَّتْ مَوَاهِبُهُ

لِحَمَلَةِ الْخُلُقِ مَا يَخْتَارُ مَرْبَرًا

4°) Adhûu l lahil lazi hammat ma waa hbouhoo
lijoum latil khall khl maa yakh taarou man bara aa

4°) Maa ngi naan sama boroom mi nga xamni ay mayam
matalena mbooléem mbindéfyi lamuy tannal ki mucu ci
béppu ayip.

ذَا جَيْتُهُ جَلَّ أَعْوَامًا وَكَرَمًا

تَكْرِيمَ هَاءٍ وَكَلِّ مِنَ الْغَيْرَةِ

5°) Nâjay touhoo jalla Ah waa man wa karra manî
tak riima hâdine wa kullil mine lakhane barl aa

5°) Dëyëntenaak sama boroom mukawemi ay att
muteralma téraanga jooxamni defnama may kuy gindée te
sama leppu dégnalnako ci ay caaxaan

<<Liimoy Nianuk

Kuko man sa adio Fadiou»

Mboki Taloubeyl

Yoonou ndiangue lène wil dana takh ngène khamé bou guawe bat yl thie haráb ta loolu lou ham solo la ndax mboolème khasidayl mboot ml mingul thie kham yakh bi loudoul khasidayl nga kham né daa khétou thie kham kham manaam fikh wala tawhid wala tasawoufh. Yil moomé désdi kham firimi sook thlé diarignou. Ndaydloralgul lou warla ndax shaytaani ak lou khétou thie moome nloye thiamoonial silou wér. Toukha lésna thie Cheikh Mourtada Ibn KHADIMOU RASOUL mouni SERIGNE TOUBA mboolème ay taallifame wakhou harab la nèki noonu Alkhour anal Karim kone sopl yakh bi waroul moc takh gnou tane yoone wil yakhou faraséwl téktal lène bou harab bingua khamni haraf wouné tourou raw haane la wou ham doolée baat bouné lakh ay mboot akouk lère goo khamné kiko moss rék mocko khamé. Yala nanou yalla défal ak dégue akouk toopou banou diarignoo linou donou thie SERIGNE BI.

AMIN BI DIAHI KHADIMOU RASOUL.

بِأَمَانِكَ الْمَلِكِ يَا مَنْ جَلَّ عَمْرُقُوتُ

أَرْكَمَ بِمِيعِ التَّوْرِيِّ بِهَا يَا زَيْدَةَ

8°) Yaa maalkal moukii yaa man jalla han krawadine
lrhame jamilhal waraa yaa hadiyane rada aa

8°) Yaw boroom nguurgui yaw mi kawé ci ludul woumatu
ta doofayantoo yalla na ngna yarrém mboolém mbin
déefyi yaw miy gindi ku al kuki.

مَكُونَتْ مَأْتَةً تَحَاهُ الْقَلْبِ مِنْ ضُرِّ

بِحَاهُ أَفْضَلُ مِنَ اللَّهْفِ لِحَبَا

9°) Mahawta má khad nahaa houl khalbou mine daararine
bljaahi afdal mane lil láhi khad lajaa aa,

9°) Yalla na nga far langa khamné xilba joabla wone nako
ci ay lor ci darra jaay kanga xamné weeru naçi yalla ta gan
ngepp.

وَأَمَّا اللَّهُ نَأْتِيهِمْ مِنْ حَيْثُ يَشَاءُونَ
وَمَا يَمْنَهُمْ إِلَّا الْخُوفُ بِهِ حَرًّا

Wa ahliD Dounâ akhnat halayhim souroufouhâ
Wamâ minhoumôu, illâ akhôu kabidin harraa.

وَمَا مَضَىٰ ذُرِّيَّتًا وَمَا أَلْمَمْنَا

وَمَا سَاءَ لِقَائِكُمْ وَأَنْتُمْ كَاذِبُونَ

Wafima madâ, dâkhaz - zamânou halayhimôu
Wa 'ilmâ sayaati falyakoun zâwaraa zifraa

بِمَنْ مَشَىٰ بِقَدْرٍ وَمَنْ مَشَىٰ بِإِلْمٍ

وَمَنْ مَشَىٰ بِبَيِّنَاتٍ وَمَنْ مَشَىٰ بِخَيْرٍ

Famline Mouchtakine Fakhrane
Warninè Mouchtakin - Ballan
Warnine mouchtakline Daynane
Wazâ minhoumôu Ahraa

فَالْعَرَجُ مَعَهُ الْبَاقِلُ

Khâlal hadjji Mouhâmmadoul Fâdilou

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Bissmil - lâhir - Rahmanir - Rahiml

لَا خَيْرَ لِمَنْ شَكَوْا إِلَهَ النَّوْرِ أَمْرًا

وَمَا رَأَىٰ إِلَّا إِلَهَ الْجَبَابِ مَضْرًا

Likhayrika lâ nachkôu ilâhal - Warâ - amraa
Wamâ inlanâ - illâ ilaykal - tidiâ dahraa

وَلَمَّا نَحَا الضَّرْمَةَ مِنْ سِوَاكَ لَا

كَذَلِكَ لَأَنْزِلُوهَا بِبِسْمِ اللَّهِ يَمْرًا

Walasnâ nakhâfoud Dourra mimman Siwâka lâ
Kazalika lâ Nardioû siwa yousrikoum yôusrâ

لَفِي خِصَالِ الْوَقْتِ وَأَمْتُهُ أَمْرَةٌ

بِقَبْرِجِ الْمَيْمِ كُنْ بِنَاؤِ بَيْعِ الضَّرَا

Lakhad Dākha hâlou - wakhfi wachtadda amrouhōu, fatarridle - ilāhi kourbānā wādfahīd - dourrā

وَبَارِكْ لِأَهْلِ الشَّيْخِ وَالَّذِينَ وَاللَّيْلَةَ

وَأَوَّلِ الْكَسْرِ فَتَشْمُ سَنَى مَا أَجْبَنَا

Wabārik li Ahlis chaykhi fiddīni waddounā
Wa awlinnkisārān minehoum sarmadān diabrā

عَلَيْهِ رِضَى الرَّحْمَنِ وَكَرَامَاتِهِ

بِمَعْنَى وَمَدِ الْعَلَمِ أَجَلِ الْوَقْتِ وَأَمْرًا

Halayhi ridar - rahmāni fi koulli sāhatine
bimakhdoumihis - sāmī adialil - warā khadrā

فَكُونِ إِعْتَابًا لِكُلِّ الْجَمِيعِ وَالْمَقْسَمِ

بِأَنَّهُ وَيَكْرِي بَارِعًا وَفَائِدًا بَرًّا

Fakoun dāfilhaan chakwāl diamilhi Wahoummahoum biloutfine Wakoun rabban raouātan binaa barraa

وَيُؤَلِّمُ الْمَأْمُونَةَ الْخَيْرَ وَالْمَشْرِقِ

مَعْنَى بِنَاؤِ أَمْتُهُ لِنَارِ تَنَاؤِ كَمْرًا

Wayā hāllmaan Minnaas sarairā fāstouran
Mahaā ibanā wanchourianā rabbanā zikra.

وَفَوْقَ دَيْبِ الْفَيْزِ وَفَيْتَابِ بِنَاؤِ كَمْرًا

وَإِنَّا لَنَرْجُو مِنْكُمْ الْفَيْحَ وَالنَّضْرَا

Woukhōufa zallilīn-khad wa khafnā bibābīkōum
Wa innā lanardliou mine koumoul - fatha wān - nasrā

قَائِدُ صَلَاةِ اللَّهِ ثُمَّ سَمَاءُ

بِإِلَهِكُمْ لِذِكْرِهِمْ أَلَا مَنَّا

Halayhi salâtoul - lâhi soumma salâmourhâ
bi-âline wa ashâbine lahâ akmaloul - amrâ

عَامِينَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ

Amine yârabbal - hâlamino.